



## Руководство по установке

Издание 2.0

# ZyXEL

TOTAL INTERNET ACCESS SOLUTION

# Гарантийный талон

Уважаемый покупатель! Благодарим вас за покупку этого изделия фирмы ZyXEL и надеемся, что оно вам понравится. В случае если ваше изделие фирмы ZyXEL будет нуждаться в гарантийном обслуживании, просим обратиться к дилеру, у которого вы приобрели это изделие, или в один из Авторизованных сервисных центров фирмы ZyXEL (АСЦ), список которых можно получить у авторизованных дилеров ZyXEL.

## Гарантия

На основании этой потребительской гарантии ZyXEL гарантирует отсутствие в изделии дефектов производственного характера и дефектов составляющих его компонентов сроком на три года начиная со дня продажи. Если в течение этого гарантийного срока в изделии обнаружатся дефекты в материалах или работе, Авторизованные сервисные центры ZyXEL бесплатно отремонтируют изделие и заменят его дефектные части или заменят неисправное изделие на приведенных ниже условиях.

## Условия

1. Настоящая гарантия действительна только при предъявлении вместе с дефектным изделием правильно заполненного гарантийного талона с проставленной датой продажи. Если дата продажи не проставлена, то гарантийный срок исчисляется с момента изготовления изделия, устанавливаемого по серийному номеру. ZyXEL оставляет за собой право отказать в бесплатном гарантийном обслуживании и замене, если не будут представлены вышеуказанные документы или если содержащаяся в них информация будет неполной или неразборчивой.
2. Настоящая гарантия не дает права на возмещение и покрытие ущерба, нанесенного в результате переделки изделия без предварительного письменного согласия ZyXEL с целью приведения его в соответствие национальным или местным техническим стандартам и нормам безопасности, действующим в любой другой стране, кроме страны, в которой это изделие было первоначально продано.
3. Настоящая гарантия недействительна, если типовой или серийный номер на изделии будет изменен, стерт, удален или будет неразборчив.
4. Настоящая гарантия не распространяется на следующее:
  - 4.1 Любые адаптации и изменения с целью усовершенствования и расширения обычной сферы применения изделия, указанной в руководстве по эксплуатации, без предварительного письменного согласия ZyXEL;



# ZyXEL Communications Corporation

## Московское представительство

117279 Москва, А/Я 55

### Информация о продукции

<http://www.zyxel.ru>

<http://www.omni.ru>

### Техническая поддержка

[support@omni.ru](mailto:support@omni.ru)

© 2002, ZyXEL Communications Corporation. Все права защищены.

Ни одна часть этой публикации не может быть воспроизведена или передана в любом виде или любым способом без письменного разрешения издателя. Информация в этом руководстве может быть изменена без специального уведомления. ZyXEL Communications Corporation не несет ответственности за любые ошибки, которые могут иметь место в настоящем руководстве.

Торговые марки, упоминаемые в данном руководстве, используются исключительно с информационной целью. Торговые марки являются собственностью их владельцев.

## Распаковка модема

Прежде чем начать установку модема, проверьте его комплектацию по данному списку, чтобы убедиться, что ничего не пропало. Коробка должна содержать:

- Модем Omni 56K PCI
- Руководство по установке
- Кабель RJ-11 для подключения к телефонной линии
- Компакт-диск с драйверами для Windows 98/ME/2000/XP, программами и документацией.

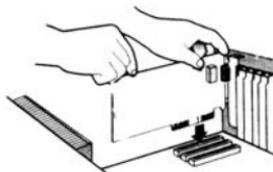
Обращайтесь в фирму, где вы приобрели модем, если что-либо из приведенного списка отсутствует в комплекте поставки.

## Регистрация прав собственника

Вы можете зарегистрировать ваш модем через Интернет по адресу <http://www.zyxel.ru>. Регистрация через Интернет дает дополнительный год бесплатной гарантии и ряд других преимуществ.

# Установка и подключение модема

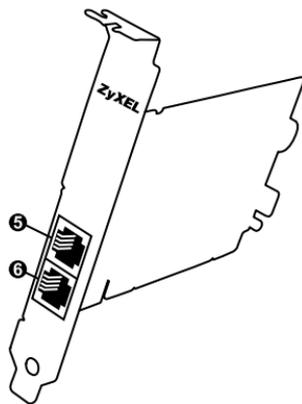
1. Перед тем как начать подключение модема к компьютеру, убедитесь в том, что компьютер выключен. Выньте шнур электропитания из электрической розетки. Также выключите все периферийные устройства, которые могут быть подключены к компьютеру. Раскройте корпус компьютера.
2. Выберите свободный PCI-слот. Открутите винт и выньте соответствующую заглушку. Сохраните винт для сборки.
3. Аккуратно вставьте модем в выбранный PCI-слот. Нажмите на металлическую заглушку в передней части модема, с тем чтобы он плотно вошел в стык. Закрепите модем в корпусе компьютера, используя винт, оставшийся от предыдущей операции.



4. Закройте корпус компьютера.
5. Если вы планируете использовать одну телефонную линию и для работы с модемом, и для телефонных разговоров, мы рекомендуем вам подключить телефонный аппарат через модем.

Для подключения телефона через модем соедините разъем модема с изображением телефона с имеющимся телефонным аппаратом или факсом.

6. Используя прилагаемый телефонный шнур, подключите модем через разъем с изображением розетки к телефонной розетке на стене. В зависимости от типа телефонной розетки вам может понадобиться переходник.



**Внимание! Если в вашем доме установлены старые телефонные розетки, перед подключением модема убедитесь, что в них нет конденсаторов. Наличие конденсаторов в телефонных розетках создает значительные препятствия для работы модема, а в отдельных случаях может приводить к выходу модема из строя. Демонтируйте конденсаторы во всех телефонных розетках перед подключением модема.**

7. Включите компьютер.

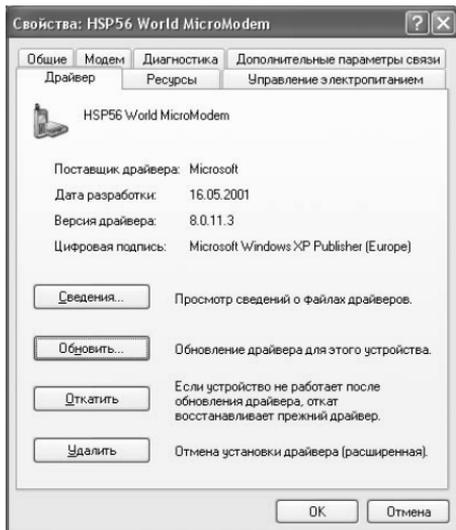
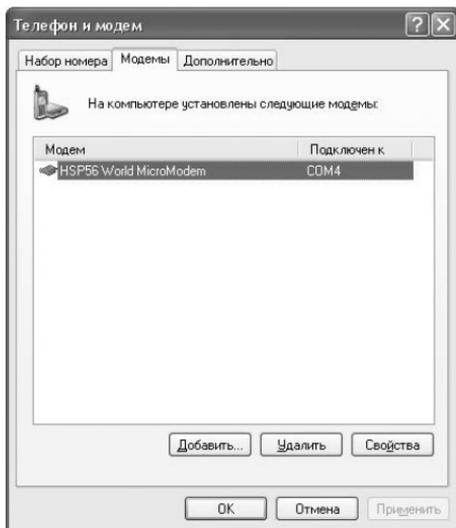
# Установка модема в Windows XP

**Внимание!** Если на вашем компьютере установлена операционная система Windows 98/ME/2000, пожалуйста обратитесь к электронному руководству по установке драйвера модема на прилагаемом компакт-диске. Для прочтения руководства, вставьте компакт-диск ZyXEL в дисковод для компакт-дисков и выберите в открывшемся меню пункт **Установка драйвера в Windows 98/ME/2000**.

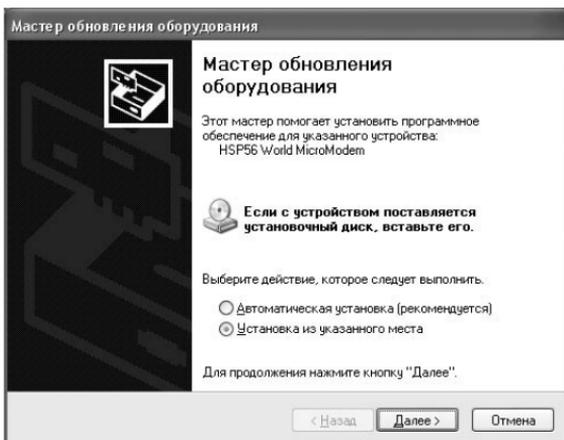
**Шаг 1.** Включите компьютер. Операционная система Windows XP при загрузке определит модем и самостоятельно установит для него универсальный драйвер. Мы рекомендуем заменить его драйвером разработки ZyXEL. Драйвер ZyXEL специально адаптирован к условиям эксплуатации в странах СНГ и поддерживает протоколы V.92 и V.44. Кроме этого, драйвер ZyXEL должен быть установлен для работы программного обеспечения Venta ZVoice, поставляемого с модемом.

**Шаг 2.** Выберите **Пуск, Настройки, Панель управления, Телефон и Модем**. В окне **Телефон и модем** выберите закладку **Модемы**. Выделите модем **HSP56 World MicroModem** и нажмите кнопку **Свойства**.

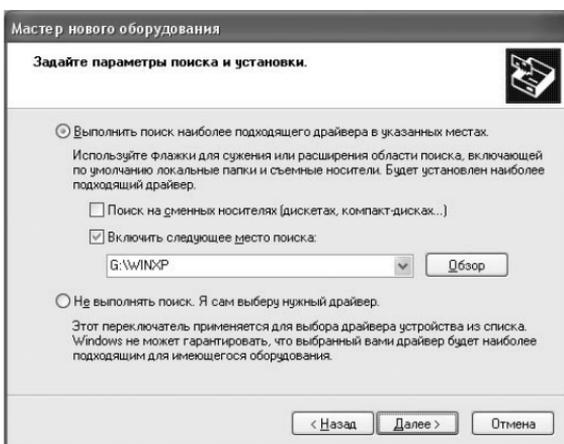
**Шаг 3.** В появившемся окне **Свойства** выберите закладку **Драйвер** и нажмите кнопку **Обновить**.



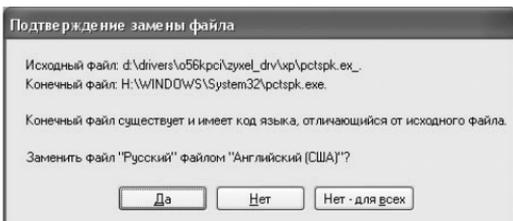
**Шаг 4.** Запустится мастер обновления оборудования. В качестве необходимого действия выберите **Установка из указанного места** и нажмите кнопку **Далее**.



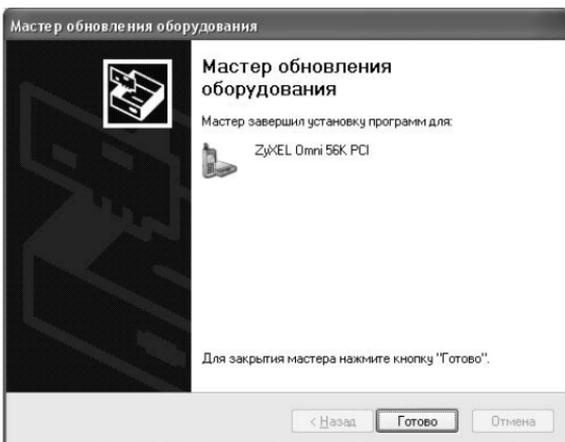
**Шаг 5.** В открывшемся окне выберите пункт **Выполнить поиск наиболее подходящего драйвера в указанных местах**. Вставьте прилагаемый компакт-диск ZyXEL в дисковод для компакт-дисков. Снимите галочку напротив **Поиск на сменных носителях**, отметьте **Включить следующее место поиска** и нажмите на кнопку **Обзор**. В появившемся окне **Обзор папок** найдите корневой каталог компакт-диска ZyXEL и выберите папку **WINXP**. Подтвердите свой выбор, щелкнув по кнопке **OK**, и затем, вернувшись в окно **Установка оборудования**, щелкните по кнопке **Далее**.



**Шаг 6.** В указанной выше папке Windows обнаружит драйвер и приступит к его установке. Если вы используете локализованную версию Windows XP, появится окно **Подтверждение замены файла**. Нажмите кнопку **Да**.

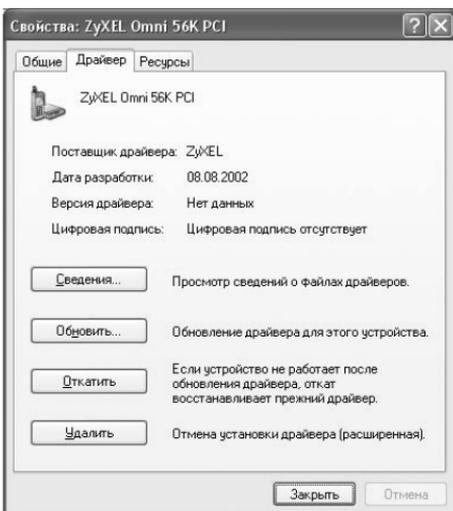


**Шаг 7.** Когда мастер завершит установку драйвера, нажмите кнопку **Готово**.



**Шаг 8.** Вы снова окажетесь в окне **Свойства**. Убедитесь, что название модема изменилось, и нажмите кнопку **Закрыть**.

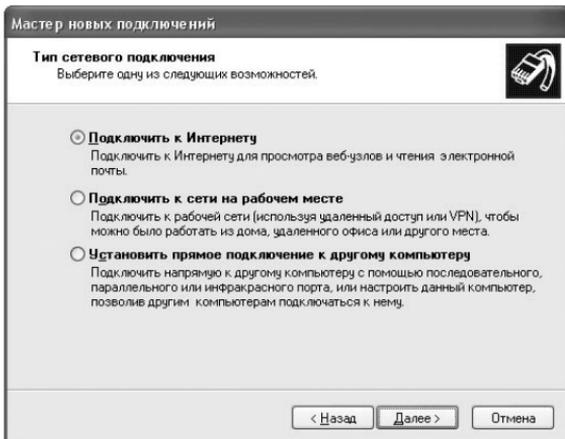
Перед тем как продолжить работу с модемом, необходимо перезагрузить компьютер. Выберите **Пуск, Завершение работы, Перезагрузка** и нажмите кнопку **ОК**.



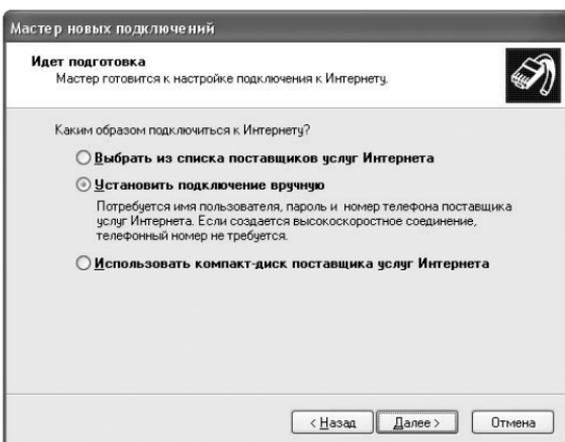
# Настройка соединения с Интернетом

**Шаг 1.** Выберите **Пуск, Все программы, Стандартные, Связь, Мастер новых подключений**. Запустится мастер подключений, который поможет вам создать соединение для подключения в сеть Интернет. Нажмите кнопку **Далее**.

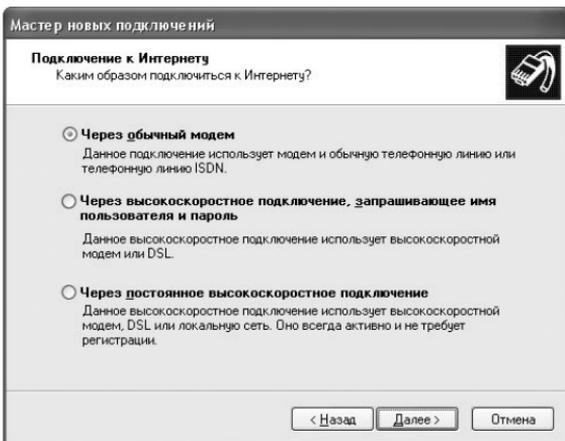
**Шаг 2.** Выберите **Подключить к Интернету** и нажмите кнопку **Далее**.



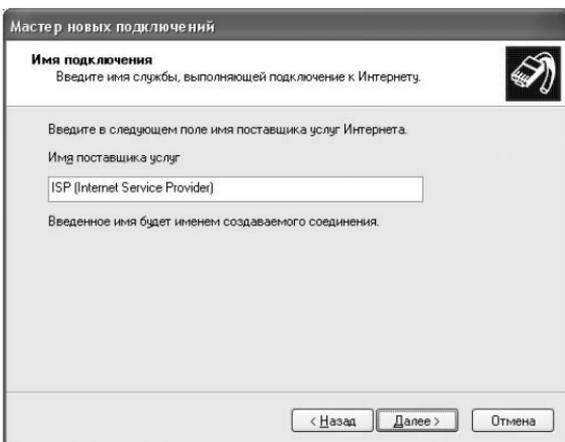
**Шаг 3.** Укажите **Установить подключение вручную**, кнопка **Далее**.



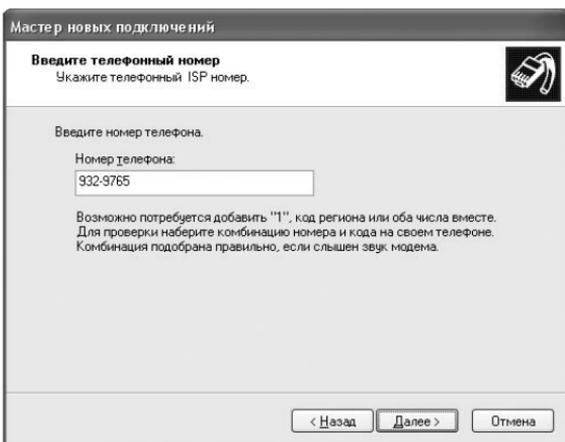
**Шаг 4.** В качестве способа подключения выберите **Через обычный модем** и нажмите на кнопку **Далее**.



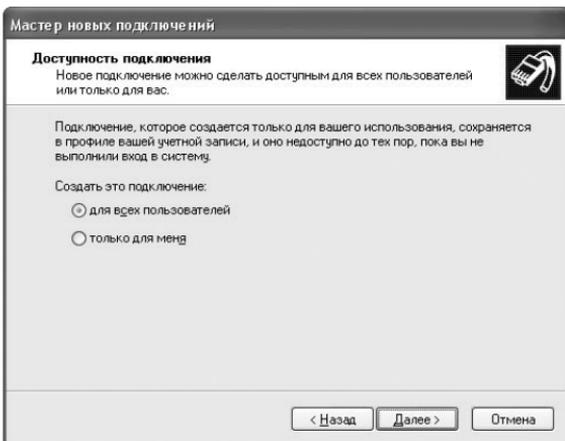
**Шаг 5.** Наберите название вашего Интернет-провайдера, затем нажмите кнопку **Далее**.



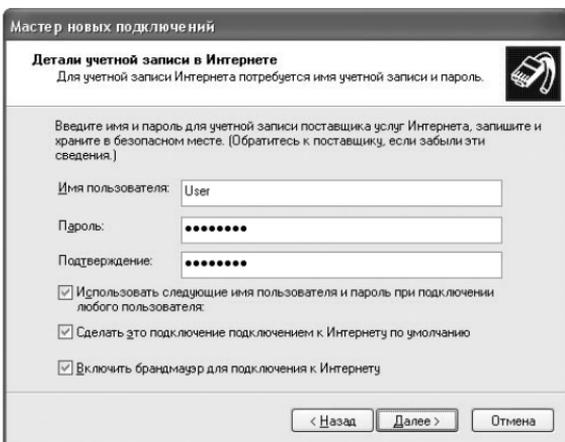
**Шаг 6.** Введите номер телефона вашего Интернет-провайдера, затем щелкните по кнопке **Далее**.



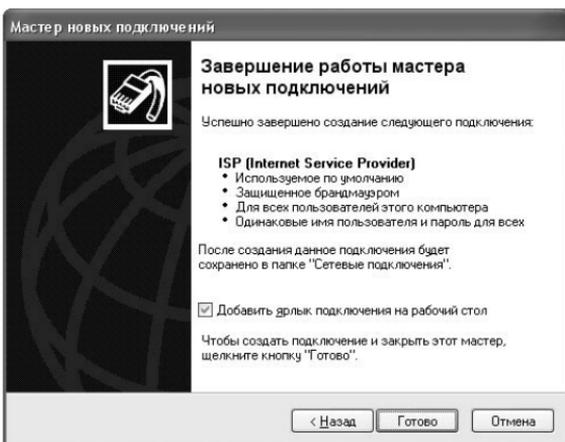
**Шаг 7.** Выберите, будет ли созданное соединение доступно для всех пользователей или только для вас.



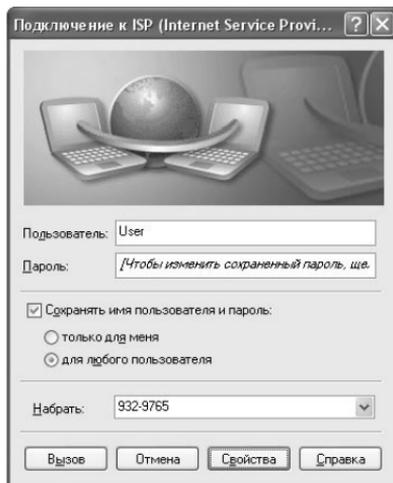
**Шаг 8.** Введите в соответствующих строках **Имя пользователя** и **Пароль**. Эти сведения должны быть предоставлены вашим Интернет-провайдером. Сделайте оставшиеся настройки в соответствии с приведенной картинкой. Для получения детальной информации по ним обратитесь к справке Windows XP.



**Шаг 9.** На этом работа **Мастера новых подключений** завершена; чтобы закрыть мастер, нажмите кнопку **Готово**.



**Шаг 10.** Выберите **Пуск, Подключение,** «Название вашего Интернет-провайдера». Откроется окно **Подключение к ...** Нажмите кнопку **Свойства**.



**Шаг 11.** Поставьте галочку напротив **Использовать правила набора номера** и установите в правилах страну Россия(7). Нажмите кнопку **OK**.

Теперь настройка соединения завершена, и вы можете подключиться к сети Интернет, нажав кнопку **Вызов** в окне **Подключение к ...**

